

Distr.
GENERAL

A/RES/50/100
2 February 1996

الجمعية العامة



الدورة الخمسون
البند ٩٥ (ج) من جدول الأعمال

قرار اتخذته الجمعية العامة

[بناء على تقرير اللجنة الثانية (A/50/617/Add.3)]

١٠٠/٥٠ - مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني)

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قرارها ١٨٠/٤٧ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢، الذي قررت فيه عقد مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني) في الفترة من ٣ إلى ١٤ حزيران/يونيه ١٩٩٦، وإنشاء لجنة تحضيرية وأمانة مخصصة للمؤتمر،

وإذ تكرر الإعراب عن امتنانها لحكومة تركيا لعرضها استضافة المؤتمر المقرر عقده في اسطنبول،

وإذ تلاحظ مع الارتياح التقدم الذي أحرز حتى الآن في الأعمال التحضيرية للمؤتمر، على النحو المبين في تقرير اللجنة التحضيرية للمؤتمر عن دورتها الموضوعية الثانية^(١)، وتقرير الأمين العام عن الأعمال التحضيرية للمؤتمر^(٢)،

وإذ تعيد تأكيد أهمية المبادئ والمفاهيم الواردة في إعلان ريو عن البيئة والتنمية^(٣)، وفي جدول أعمال القرن ٢١^(٤)، لغرض توجيه تنفيذ مقررات وتوصيات المؤتمر،

(١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الخمسون، الملحق رقم ٣٧ (A/50/37).

(٢) A/50/519.

(٣) انظر: تقرير مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة والتنمية، ريو دي جانيرو، ٣-١٤ حزيران/يونيه ١٩٩٢ (A/CONF.151/26/Rev.1 و Vol.1 و Vol.1/Corr.1 و Vol.II و Vol.III و Vol.III/Corr.1) (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.93.I.8 والتصويبان) المجلد الأول: القرارات التي اتخذها المؤتمر، القرار ١، المرفق الأول.

(٤) المرجع السابق، المرفق الثاني.

وإذ تشير أيضا إلى قرارها ١٠٩/٩*٤ المؤرخ ١٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤، الذي قررت فيه، ضمن جملة أمور، عقد دورة موضوعية ثالثة للجنة التحضيرية بمقر الأمم المتحدة في أوائل عام ١٩٩٦ لإنجاز الأعمال التحضيرية للمؤتمر،

١ - تؤيد تقرير اللجنة التحضيرية لمؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني) عن دورتها الموضوعية الثانية (نيروبي، ٢٤ نيسان/أبريل - ٥ أيار/مايو ١٩٩٥)^(١)، الذي يتضمن جملة أمور منها المقرر د - ١/٢ المتعلق بتمويل المؤتمر والأنشطة التحضيرية له، والمقرر د - ٣/٢ المتعلق بالتوصيات المقدمة من اللجنة التحضيرية بشأن تنظيم أعمال المؤتمر، بما في ذلك إجراء مشاورات سابقة على المؤتمر يومي ١ و ٢ حزيران/يونيه ١٩٩٦، وإنشاء اللجان والمسائل الاجرائية الأخرى، والمقرر د - ٤/٢ بشأن النظام الداخلي للمؤتمر^(٥)؛

٢ - تقرر أن تعقد الدورة الثالثة للجنة التحضيرية بمقر الأمم المتحدة في الفترة من ٥ إلى ١٦ شباط/فبراير ١٩٩٦؛

٣ - تطلب إلى الأمين العام أن يقوم، في حدود الموارد المتاحة، بتوفير الاعتمادات اللازمة التي تكفل للجنة التحضيرية، إذا ما قررت ذلك، إنشاء فريقين عاملين يجتمعان بالإضافة إلى الاجتماعات العامة طوال فترة انعقاد الدورة الثالثة؛

٤ - تلاحظ مع الاهتمام النداء الذي وجهه الأمين العام للأمم المتحدة لإعطاء المؤتمر أبعاد "مؤتمر قمة للمدن"، وتعيد تأكيد ضرورة عقد المؤتمر على أعلى مستوى ممكن من المشاركة؛

٥ - تعرب عن خالص تقديرها للدول والمنظمات التي قدمت، أو تعهدت بتقديم مساهمات مالية أو غيرها لدعم الأنشطة التحضيرية للمؤتمر، وتطلب إلى الأمين العام للمؤتمر مواصلة بذل كل جهد لجمع الموارد الخارجة عن الميزانية المطلوبة لأنشطة المؤتمر والأعمال التحضيرية له؛

٦ - تجدد مناشدتها لجميع الحكومات، ولا سيما حكومات البلدان المتقدمة النمو والحكومات الأخرى المقتدرة، وكذلك المؤسسات المالية الدولية والإقليمية، لتقديم مساهمات كبيرة لصندوق التبرعات الذي أنشأته الجمعية العامة بقرارها ١٨٠/٤٧ بغرض تمويل الأنشطة التحضيرية للمؤتمر ودعم البلدان النامية، وبخاصة أقل البلدان نموا منها، للمشاركة الكاملة والفعالة في المؤتمر وعملياته التحضيرية؛

٧ - تشجع جميع المنظمات غير الحكومية المعنية والمهتمة بالأمر، ولا سيما المنظمات من البلدان النامية، على المشاركة في المؤتمر وفي عملياته التحضيرية والمساهمة فيهما على أساس الإجراءات المعتمدة في مؤتمرات الأمم المتحدة الأخيرة؛

(٥) بصيغته المعدلة في الوثيقة A/C.2/50/9 و Corr.1.

٨ - تدعو الأمين العام إلى تقديم تقرير إلى الجمعية العامة في دورتها الحادية والخمسين عن تنفيذ ومتابعة نتائج المؤتمر من جانب مؤسسات وأجهزة منظومة الأمم المتحدة، بما في ذلك دور مركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية في تلك العملية؛

٩ - تقرر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها الحادية والخمسين بندا فرعيا بعنوان "مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني)" في إطار البند المعنون "التنمية المستدامة والتعاون الاقتصادي الدولي".

الجلسة العامة ٩٦

٢٠ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٥